

د گرباره بشیر از ...

در مسافرت چند روزه شیراز در مصاحبت علی نقی بهروزی استاد ادبیات فارسی و انگلیسی، دیگر بار بعضی از باقای شیراز را زیارت کرد، چون مجال بود از بهروزی استدعا شد که شرح مشاهدات را به اجمال برای درج در مجله مرقوم فرماید اکنون که نامه آن استاد رسیده معلوم شود یادداشت‌ها را از قول پنده نوشته! ازین لطف خاص منونم. نوشته او نوشته پنده و گفته‌ای گفته پنده است. حبیب یغمائی

□ * □

در اوائل اردیبهشت ماه امسال مجالی بدست آمد که چند روزی در شهر ادب پرور شیراز بسر بر می‌زد باش سعدی و حافظ را زیارت کنم و آثار تاریخی و نقاط دیدنی آن شهر شیراز را دیدن نمایم و از دیدار یاران موافق و دوستان عزیز بهرمند شوم.

اینک مشاهدات خود را بطور اختصار در اینجا یادداشت می‌کنم:

اصلاحات شهری - یعنی از هر چیز باید از عان کرد که می‌باشد شبانه روزی و اصلاحات اساسی که از طرف استاندار علاقمند فارس یعنی آفای بافر پیر نیا در شیراز صورت گرفته، قبایه این شهر شیراز را تغییر داده بطوریکه امروزه شیراز چنان زیبا و فرح الگیز گشته است که در ایران بی نظیر است. خیابانهای تعیز - بلوارهای فرج‌افزا - چراگاه‌ای پر از درخشانی و گل کاریهای خیابانها از مزایای این شهر تاریخی است - مزیت دیگر شیراز ساختمانهای جدید است که در همه جا پیش می‌خورد و شهر شیراز را بسیع توسعه میدهد و زیبا می‌سازد.

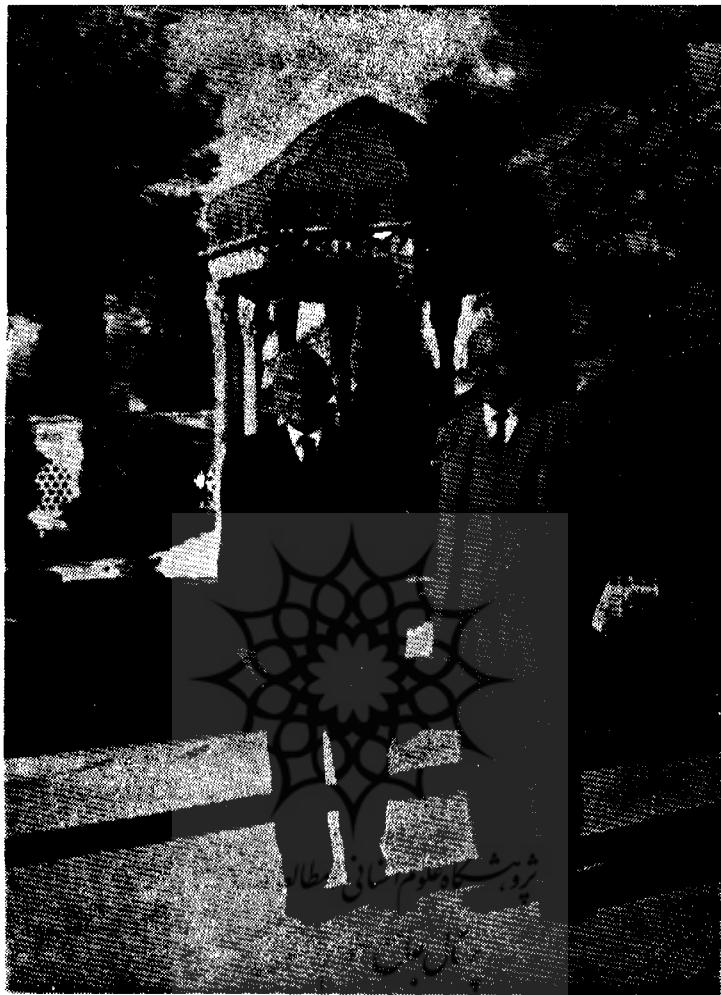
آرامگاه سعدی - آرامگاه شیخ اجل سعدی با گلها و سبزه‌هایش جلوه خاصی داشت. جلوی صحن آرامگاه بشکل بلوار جمن کاشته و گل کاری مفصلی شده بود و بزرگی آن افزون گردیده بود و کم کم کلستانی می‌گردد. که گردش روز گار عیش را بطيش خریف مبدل نخواهد کرد. اما قسمتی از جاده سعدی که در کناره کوه است محتاج باصلاح و توسعه می‌باشد و امید است که این کار ایز بهمت آفای پیر نیا استاندار جدی فارس اصلاح گردد.

سچمه سعدی در جای کثیف و بی تناسبی نصب شده است خوب است این مجسمه را از اینجا بردارند و جلو آرامگاهش نصب نمایند.

آرامگاه حافظ - آرامگاه حافظ «همیش» روح و صفاتی خاصی داشته ولی اکنون که هر نقطه‌ای ازان را نبوی کلهای رنگارنگ فرا گرفته بود بگلستان پر رنگی و بوئی نبدیل گشته بود بر سر تربت حافظ که غرق در گل بود انسان بیاد توصیه شاعر می‌افتد که فرموده است:

بر سر تربت ما بی می و مطریب منشین!

در جوار آرامگاه حافظ قبر بسیاری از بزرگان فرار دارد مانند قبر اهلی شیرازی و فرصت الدوله و شاعر اخیر شیراز مالار چنگک شیرازی.



برهمنزار حافظ

از راست به چپ: حبیب یغمائی - استاد محمد جعفر واجد
 خارج از آرامگاه دانشگاه علوم و ادبیات واقع است که در برابر آن عمارت مجللی برای
 کتابخانه دانشگاه پهلوی ساخته میشد.
آرامگاه وصف - تزدیک حافظه سابق قبرستانی بود که آرامگاه «وصف» مسورخ
 شهر دران واقع بود اما اکنون «مسلمانان»! آن قبرستان عمومی را به خانه‌های شخصی تبدیل
 کرده‌اند! فقط قسمت کوچکی از آن بنام «سیافیه» محدود شده که قبر «حاج علی اصغر سیاف
 (شمیرگر) شیرازی متوفی بال ۱۲۶۲ هجری قمری آنچاست و در خارج اطاق مقبره سیاف
 نکه سنگی کوچک نسب شده و روی آن نوشته بود: «آرامگاه مورخ شهیر مرحوم وصف»
 اطاق مقبره پرشکوه سیاف با سنگ فخر مجفر و صاف بسیار عبرت الکیز بود!



حافظه

از راست به چپ : افسانه یغمائی - حبیب یغمائی (بچه‌ها : مازبار یغمائی - شهر بار یغمائی) - پیرایه یغمائی - وکسانا یغمائی .

چهل تنان - نکیه چهل تنان آرامگاه چهل تن از دراویش و عرفای گمنام است که سنگ فبرهای آنها در دوردیف کنار هم واقع شده و مرحوم کریمخان زند ساخته‌مانی در آجای ساخته است و مرکز دراویش خاکسار می‌باشد . در حیاط چهل تنان قبر «شیخ ابوسحاق شیرازی متخلص به «حلاج» و معروف به «شیخ اعظم»» متوفی بسال ۸۴ هجری قمری واقع شده :

ذینهار اربکذری روزی بقبر این گدا شادکن روح من مسکین به «حلوای» دعا در همینجا قبر شاعر فضیده سرای اخیر شیراز هم مرحوم عبدالرحیم شیرازی متخلص به «حشمت» واقع است که این ریاضی که از کفته‌های خود اوست روی سنگ قبر نقر شده است : بر کیر دل از نشاط دنیا که فناست گرددل بقنا کسی نهد عین خطاست کر طالب عیش دو جهان مهر علی اعلی است عیش دو جهان هشت

هفت تنان - عمارت هفت تنان هم که در دامنه کوه رحمت واقع است از بنایهای کریمخان زند است که گویند مانند عمارت بیرونی خود ساخته است نا اهالی شیراز که لمی‌توانند در آجای حضور یافته و از منظره عمارت آنمرد بهره‌مند شوند از شیوه‌آن متعتم کردند . در اینجا هفت قبر است که متعلق بهفت دراویش و عارف است که بدون اینکه نامی از آنها باقی باشد بر حمایت ایزدی پیوسته‌اند .

آرامگاه شاه شجاع - بیرون نکیه هفت تنان آرامگاه شاه شجاع مظفری واقع است

که کوی مختار زند بروی آن سنگی انداخته و کتیبه آن چنین است :
هولی الحی الذي لا يموت - هذامدن السلطان العادل البازل مرحوم المغفور شاه شجاع المظفرى
وفاته في سنة ست وثمانين وسبعيناً من الميلاد، كما قال العارف بالسالك شمس الدين محمد المحافظ عليه
الرحمه (حجف اذ شاء شجاع) وتحديثه من اداء فرشته، سنة الثانى سنة ١٩١

هم اکنون بهمراه این جمیع آثار ملی و علامه‌مندی آفای پیرایا استاندار فارس بقیه زیبائی که مزین بشکوهی معرف است بر روی آن ساخته می‌شود و از قرارگاه که گفته شد آفای استاندار محترم فارس در نظر دارد که خیابانی را از خیابان زیر فرآن احداث نمایند تا جلو این بارگاه بگذرد. امید است که نتیج خود را زودتری عملی، سازند که همارگاه فالی است.

آرامگاه خواجهو - در تملک - الله اکبر - آنجاییکه شیخ اجل سعدی شیرازی در ولایت

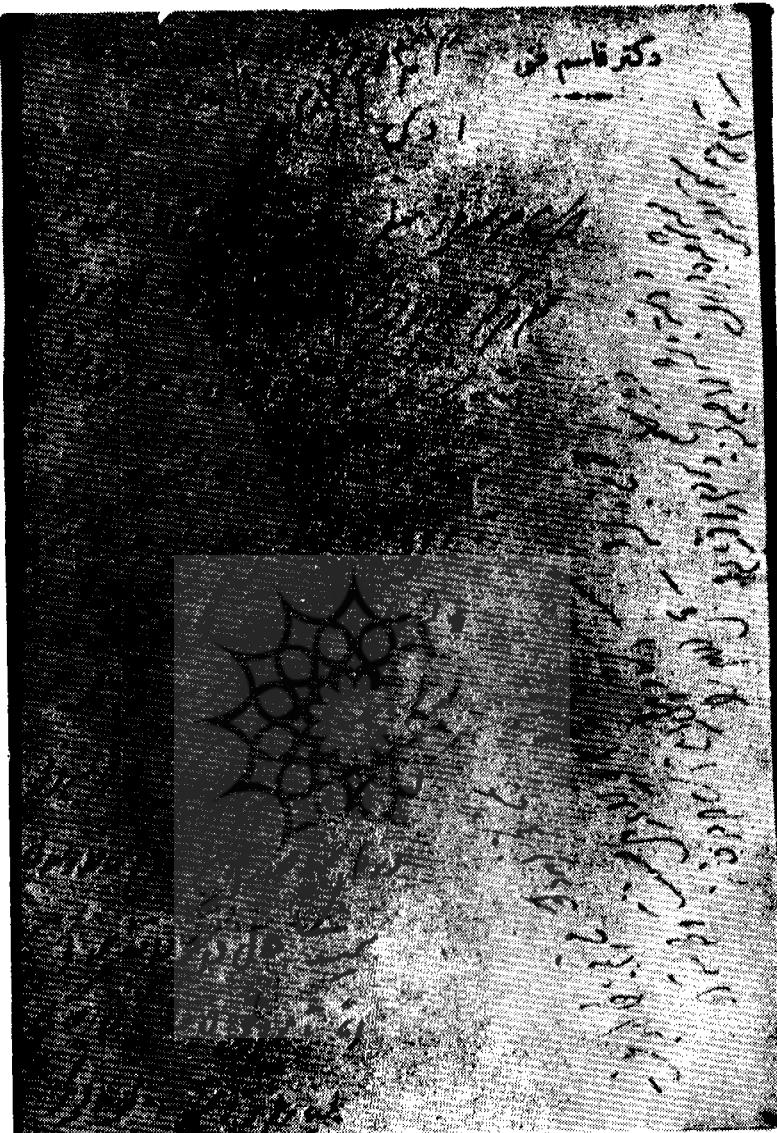
غربت آرزوی آنرا داشته و فرموده است:
 چه خوش سپیده دمی باشد آنکه بینم باز رسیده بر سر الله اکبر شیراز
 قبیر شاعر بزرگ کرمان «کمال الدین ابوالعلاء» متخلص به خواجو ۶۸۹-۷۲۲ق قرارداد و
 بدین مناسبت گفته‌اند:

آن خواجهی کرهانی بشیراز به تنگ افتاده است الله اکبر !
درابن نکیه که اگرچه مختصر است ولی باصفاست و از آب رکن آباد مشروب میشود تنگ
قبیر است بدون کتبیه که از قدم آنرا فرب خواجه میدانسته اند وهم اکنون هم همان عقیده رایج
است . در اینجا بقایه کی سالنی برای پذیرائی واردین ساخته شده که در پیشانی آن دوغ-زل شاعر
بر روی کاشی لوشه شده است :

دوش می‌سکردم سوال از جان که آن جانانه کو؟
 گفت بگذر زان بت پیمان شکن، پیمانه کو؟
 صبحدم دل را منیم خلوت جان یافتم از نیم صبح بوی زلف جانان یافتم
شهر قین - در کنار خواجو تکیه‌ای است که آنرا شهر قین نامند - در اینجا غاری است که در پیشانی آن طاقی ضربی ساخته شده ولی متأسفانه طاق مزبور منهدم گردیده است. در زیر طاق قبر خواجه «عمام الدین محمود» وزیر معروف شاه شیخ ابواسحاق اینجوقرار دارد که در سال ۸۲۸ ه. ق. وفات یافته و نما مسخری چوبی، احاطه شده است.

این وزیر ادب پرورد ممدوح حافظ است و خواجه در غزلی وی را سخنده است :
کنون که در چمن آمد گل از عدم بوجود
بنفسه در قدم او نهاد سر بسجود
بیار جام لبال بیاد « آصف عهد »
وزیر ملک سليمان « عمام دین محمود »
بود که مجلس حافظ به یمن تریتش
هر آنچه میطلبید جمله باشدش موجود
در اینجا دونشق بر بدنه کوہ نقر کرده اند : یکی مردی است بشکل درست سوار بر اسب،
که شیری را هدف قرار داده و نقش قابل توجهی است . دیگر نقش فتحعلی شاه قاجار است که
بر روی تخت نشسته و دونفر از پسران او در طرفین او ایستاده اند و در حال محوشدن است . متأسفانه
تکیه مشترفین رو بالنهدام میرود و باید اداره اوقاف فارس که آنرا اجاره داده است در تعقیب و
مرمت آن مکوشد .

دکتر قاسم من



خانه شایسته - روزی بدیدار آفای سید صدرالدین شایسته نقاش معروف شیراز قشم،
آفای شایسته از بهترین شاگردان استاد بزرگ مرحوم کمال الملک است و بحقیقت بهترین وارد
آن مرحوم است و امروزه استاد مسلم فن نقاشی است. باید گفت که خانه اش بشکل بهترین موزه هاست.
آفای شایسته با فروتنی و اطف بسیار که خاص ایشان است مارا که بدون اطلاع قبلی به خانه اش
رفته بودم پذیرفت و اطاقهای خود را که مملو از نابلوهای نفیس و بی نظیری بود بمناسن
داد - مدتها محظوظ نمایش آن آثار نفیس و عالی بودم و از هنر و مهارت استاد شایسته لذت بسیار

بردیم. آقای شایسته علاوه بر اینکه درفن نقاشی استاد مسلم است مردمی داشتمند و خوشمحض و با اینحال متواضع و فروتن است . شایسته ، نامه‌ای از مرحوم دکتر قاسم غنی که باو نوشته بود ارائه داد و چون این نامه متفهم تمجید و تحسین از آثارگر ابهای شایسته و بیان عقیده مرحوم استاد فقید کمال‌الملک درباره اوست و درواقع گواهی نامه‌ای بی‌مانندست چاپ آن را لازم دانست .

متن نامه فوق چنین است :

دوست هنرمند عزیز معظم واقعاً من در این اواخر از سرکار عالی خجمل که کمتر چیزی عرض کرده‌ام حتی جواب مرقومات گاهی به نوبت افتاده است . علت خودتان و قلبتان شاهدید که فراموشی نیست کرفتاری است - باید به بخشید . تابلوچویان توسط آقای سلامی رسید یکدینی مشکرم . بسیار بسیار خوب است . کارهای حضرت عالی همیشه با نمک و استادانه است . خدا رحمت کند استاد بزرگ کمال‌الملک را که بمن فرمود : در آقای سید صدرالدین روح حافظ و سعدی هست . حال دارد . واقعاً همین است - اما تابلو چویان را یکی از رفقاء بسیار عزیز و محترم بنده بروزیگرین نخواهد داد - منم با کمال رغبت باو بخشیدم زیرا اهل صنعت و دوستدار صنعت است و مثل این است که در خانه خود من باشد . آقای سلامی را زیارت کردم و سیردم هر فرمایشی داشته باشد مراجمه کنم . همیشه متصد بشارت صحت هست . والسلام علیکم . قاسم غنی وسیله پیدا کنم یک جلد کتاب است برای آندوست محترم خواهم فرستاد .

خانقه احمدی - روزی باافق آقای شرقی مدیر محترم روزنامه پارس بخلافه احمدی، مرکز برادران ذهبی رفتم . فضل الله شرقی امروز در صفحه اخستین بزرگان شیراز جای دارد . رئیس دبیرستان است ، مدیر روزنامه است ، درویش است ، منجع محروم و من در دیدگان است . میزان و دمعخور اهل ادب و شعر است ... معروف حضور و منتظر نظر اعلیحضرت شاهنشاه است ... باری وجودی است مقتضم .

خانقه احمدی که مدفن عارف کامل مرحوم میرزا احمد قبیلی معروف به «وحید الاولیاء» و جانشین او مرحوم حاج حب حیدر است شکوه و روحانیت خاصی دارد . از اطراف معماری و کاشی کاری و تزئین هم شبستان وسیع آن نماشانی است . درخانقه احمدی کتابخانه‌ای تأسیس شده که کتب نفیسی دارد و تحت نظر آقای منتظر صاحب که جوانی عارف و هنرمند است اداره میشود .

شاه چراغ - در آستانه حضرت سید میر احمد بن امام موسی الكاظم (ع) معروف به شاه چراغ تغییرات مهمی داده شده است . برای آن کتابخانه و موزه‌ای تأسیس شده و در داخل حرم تعمیرات قابل توجهی بعمل آمده است . مسئله نذورات تحت نظر هیئت امنی آستانه که از اشخاص مورد اعتماد تشکیل شده در آمده و بمصارف لازمه میرسد و برای خدام آستانه حقوق معین شده است . گنبد آن تجدید بنا شده ولی از فواریکه گفته میشد کاشیهای گنبد که با مر شاهنشاه آریا مهر با صرف مبالغ هنگفتی خربداری شده مطابق نموه از آب بیرون نیامده و هنوز نصب آنها پایان نیافته لعابهای آنها میریزد .

قرآن مجید اهدای شاهنشاه در مدخل بقمه در معرض مشاهده عموم است .
قانون دانش پارس - در آخرین شبی که در شیراز بودم در جلسه الجمن کانون دانش پارس

شرکت کردم . کانون دانش پارس که اکنون پانزده سال از تأسیس آن میگذرد از دانشمندان ، ادبیات و منتقدان ، شعراء و مؤلفین شیراز که عدهای از آنان استاد دانشگاه پهلوی میباشند تشکیل گردیده است .

این انجمن موفق شده است که ناکنون ۱۴ جلد کتاب و نشریه تحقیقی ادبی و تاریخی چاپ و منتشر سازد . این انجمن که بهم داشتمد محترم آفای علی سامی دبیر انجمن تأسیس یافته هر تیماً هر یازده روز یکمرتبه در منازل اعضاء تشکیل میگردد .

در آن شب از بذیرانی های بی شایبه صاحب خانه و از محضر استادان بزرگوار و از استماع قصائد غر او غزلهای شیوه ای شعراء عضو انجمن حقیقتاً لذت بردم و از کتاب هایی که مؤلفین محترم لطف فرمودند گران باشد اینک چند غزل از آنها میکنم که خوانده شده بعنوان « رمه آورد شیراز » برای خوانندگان گرامی درج میکنم :

مححن عشقی

له برویش افسی طاقت بیدار مرا
کاشکی بود یکی محترم اسرار مرا
نا سرانجام چه بrixیزد از این کار مرا
گل مقسوم مگر بر دمداز خار مرا
زان سر کوی مخصوصاً بدگزار مرا
با خیالش همه شب بیدار مرا
که تقاضا نکند سبجه و زنار مرا
فارغ از وسوسة عقل فسونکار مرا
نتوان دید در این دام گرفتار مرا
هر چه از دوست بود نیست دلазار مرا
کس نمیدید بدین شیوه گفتار مرا
محمد جعفر واجد

نه بدل تاب جدائی است ز دلدار مرا
راز شیدائی خود با همه کس نتوانگفت
جز غم نیست کنون حاصلی از پیشه عشق
میبرم رنج و امید است که از یاری بخت
خوشنز از کوی دلآرام کجا خواهد بود
فال نیکست ز بیداری بختم که بود
آنچنان بیخبر از نیک و بد با یادش
شادم از مشغله درد و غم عشق که داشت
رسنه از بند خرد را چه دهی پند که باز
کفنه از دوست چه دیده است دلت جزاً از
عشق گوید سخن عشق و گرنه « واجد »

لله صحر افی

خو کرده دل با نیک و بد در خلوت نهاییم
اسانه هر اینچن زانوی در رساییم
تا کی بخاک و خون کشند این خوی بی بروایم
هان تا نه پنداری که من دلداده‌ئی هرجاییم
تا افکند آخر کجا این گنبد میناییم
پرده زرخ یکسو فکن ، فارغ کن از شیداییم
من غایب از نامحرمان از غایت بیداییم
دکتر محمد تقی میر

لبسته و خوینیں جگر ، چون لله صحراییم
زد کوس رسوانی من گردون بیام زندگی
هر جا که شمع عارضی سوزد منش پر روانه ام
در روی خوب نیکوان جویم ز حسن تو نشان
چون گویی در گردونه ام ، گردان بهر سور و زد شب
که دل بمسجد میکشد گاهی خرابات مقان
کفتا عیانم هر کجا ای « میر » چشم دل گشا

چیز د گر ...

جرم دل و دیده است، پس از ماست که بر هاست!
پیدا است که از دیده شوخ دل شید است
در دیده من جلوه آن چهر دلار است
کس سرو ندیده است که با آن قد رعنای است
پس شور قیامت گه پیاخته چو بر خاست
بالجمله بلاست گر آن قامت و بالاست
دیدم چو مفرز لگه مقصود همین جاست
بر حسن وی افزوده شد از جلوه مه کاست
مهر یکه نداری بمن، از چهر تو پیدا است
کفنا ز من اندر دلت آخر چه تمنای است؟
ای شیفته شاید که دلت چیز د گر خواست!

حسین فصیحی «شیفته»

این شور و غم عشق له از آن رخ زیباست
هر درد و بلاست بیجان و تن عاشق
اندر دل من حسرت آن لعل روان بخش
کس مه نشیده است که با آن رخ تابان
بس فتنه تو خاسته بنشست چو بنشست
القصه قضائیست گر آن طره و گیسوست
 حاجی در کعبه زد و ما خانه دل را
یک روز چو مه بود رخش لیک از آن پس
میگفت که دارم سر مهربی بتو، گفتم:
گفتم که تمنای تو اندر دل من ماند
گفتم که یکی بوسه، بگفت از پس بوسه

ترک قشقائی

که ز کف میدهد آخر سر سودائی را
میفرستد همهجا این دل هرجائی را
که رویده است ز من سیر و شکیبائی را
این همه خوبی و آنیت و زیبائی را
قرک شنگین دل سیمین بر فشقائی را
به نگاه دگری ناب و توانائی را
این اطافت ز کجا مردم صحرائی را
کو بینداد دکر دکه حلواهی را
ختم کرده است باو حسن و دلارائی را
از تو آموخته زیبائی د رعنای را
چه توان کرد دگر پیری و رسوانی را
د طافت و عط بیاشد سر سودائی را،
احمد حشمت زاده

چکنم اول پیری دل شیدائی را
دیده دل سیم جور کند بر دل من
کنه از دیده و دل نیست، بگویم از کیست
علت ازاویست که داده است باین شاخه گل
بدو چشمش بنگر تا که ایکو بشناسی
به نگاهی بپرد دین و دل از پیر و جوان
مات شد عقل که مشاطه قدرت داده است
لب شیرین چو گشاید بشکلم آن نرک
متایل شدن قامت و شیرینی لفظ
سر و تو خاسته ای غنچه نشکفته بیاغ
بنما عشق جوانی ز سر احمد بیرون
گرچه این نکته صحیح است ولی گفت استاد